

SC - Stat. fior., 1355 (4)

Ed. cit.: Demetrio Marzi, *La Cancelleria della Repubblica Fiorentina*, Rocca San Casciano, Cappelli, 1910, pp. 569-71.

Notizie ricavate dalla scheda filologica:

- Il testo edito è stato controllato sul ms. di Firenze, Arch. di Stato, Statuti, cod. 19, c. 27, lib. I, rubr. 39.

Cambiamenti apportati dall'Ufficio filologico al testo del citato:

Interventi particolari (per raffronto con il ms., per diversa interpretazione, per correzione di refusi, ecc.).

Luogo	Ed.	Filgat
569.24	<i>Firenze</i>	Firençe
569.26	Firenze	Firençe
569.35-36	piccioli	pic.
569.36	quantità	quantitadi
569.37	siano tenuti	sieno tenuti
569.43-570.1	otto di	otto di
570.1	Notaio et Scrivano	Notaio o Scrivano
570.11	sieno comadate	fieno comandate
570.13	che adomanderanno	che l'adomanderanno
570.19	messer	messere
570.21	sia ordinato	fia ordinato
570.24	terzo suono	terço suono
570.25	per sé et per	per sé o per
570.26	de' li syndacati	de li syndacati
570.42	collegi	collegij
570.47	leggittima	legittima
570.48	Gonfaloniere	Go[n]faloniere
571.1	giustitia	iustitia
571.1	sarrano	saranno
571.4	giustitia	iustitia
571.10	signori Priori et	signori et
571.12	iuramenti	juramenti
571.12	iureranno	jureranno
571.12	li ofici	li oficij
571.13	de syndacati	de' syndacati
571.17	Comune	Comu[ne]
571.20-21	iustitia	justitia
571.23	per lui sia	per lui fia
571.26	ricevere, debbano	ricevere debbano
571.27	eletti sotto	eletti, sotto
571.30	observantia	observa[n]tia
571.31	giustitia	iustitia
571.32	apartenessero	apertenessero
571.34	pertengna	pertegna

- Eliminate le interpretazioni dell'ed. poste a testo tra parentesi tonde.

<Ultima modifica 25.07.2013>